



Συμβούλιο
της Ευρωπαϊκής Ένωσης

Βρυξέλλες, 3 Δεκεμβρίου 2020
(OR. en)

13424/20

FSTR 181	RECH 475
FC 89	JAI 1031
REGIO 273	ENER 454
PECHE 392	MI 527
CADREFIN 407	MAR 154
POLGEN 211	COMPET 600
ECOFIN 1103	AGRI 445
ENV 750	SUSTDEV 172
TRANS 549	PROCED 31

ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΤΩΝ ΕΡΓΑΣΙΩΝ

Αποστολέας: Γενική Γραμματεία του Συμβουλίου

Αποδέκτης: Αντιπροσωπίες

αριθ. προηγ. εγγρ.: ST 13075/20

Θέμα: Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την υλοποίηση των
μακροπεριφερειακών στρατηγικών της ΕΕ

Διαβιβάζονται συνημμένως στις αντιπροσωπίες τα συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την υλοποίηση των μακροπεριφερειακών στρατηγικών της ΕΕ, τα οποία ενέκρινε το Συμβούλιο στις 2 Δεκεμβρίου 2020.

Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την υλοποίηση των μακροπεριφερειακών στρατηγικών της ΕΕ

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

- (1) ΧΑΙΡΕΤΙΖΕΙ την τρίτη έκθεση σχετικά με την υλοποίηση των μακροπεριφερειακών στρατηγικών της ΕΕ που υποβλήθηκε από την Επιτροπή στις 23 Σεπτεμβρίου 2020¹ και, στη βάση αυτή:
- α) ΥΠΕΝΘΥΜΙΖΕΙ τα συμπεράσματα του Συμβουλίου της 21ης Μαΐου 2019 σχετικά με την δεύτερη έκθεση της Επιτροπής για την υλοποίηση των μακροπεριφερειακών στρατηγικών της ΕΕ της 29ης Ιανουαρίου 2019², τα συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την προστιθέμενη αξία των μακροπεριφερειακών στρατηγικών της 22ας Οκτωβρίου 2013³, καθώς και τα προηγούμενα συμπεράσματα του Συμβουλίου που αφορούν τις τέσσερις μακροπεριφερειακές στρατηγικές της ΕΕ (ΜΠΣ)⁴, ήτοι τη στρατηγική της ΕΕ για την περιοχή της Βαλτικής (EUSBSR)⁵, τη στρατηγική της ΕΕ για την περιοχή του Δούναβη (EUSDR)⁶, τη στρατηγική της ΕΕ για την περιφέρεια της Αδριατικής-Ιονίου (EUSAIR)⁷ και τη στρατηγική της ΕΕ για την περιοχή των Άλπεων (EUSALP)⁸.
- β) ΑΝΑΓΝΩΡΙΖΕΙ τα πορίσματα της έκθεσης της Επιτροπής και τα επιτεύγματα των συμμετεχουσών χωρών/περιφερειών όσον αφορά την υλοποίηση των μακροπεριφερειακών στρατηγικών, με την υποστήριξη της Επιτροπής, ιδίως την αναθεώρηση των σχεδίων δράσης EUSBSR και EUSDR, την ενθαρρυντική πρόοδο που σημειώθηκε στην ενσωμάτωση των προτεραιοτήτων των μακροπεριφερειακών στρατηγικών στα χρηματοδοτικά προγράμματα της ΕΕ για την περίοδο 2021-2027, την έγκριση της διακήρυξης της EUSALP για μια βιώσιμη και ανθεκτική περιοχή των Άλπεων, τη διοργάνωση της πρώτης εβδομάδας μακροπεριφερειακών στρατηγικών στις Βρυξέλλες και την προσχώρηση της Δημοκρατίας της Βόρειας Μακεδονίας στην EUSAIR.

¹ Έγγρ. 11364/20 + ADD 1.

² Έγγρ. 9895/19.

³ Έγγρ. 14926/13 + ADD 1.

⁴ Έγγρ. 8461/17.

⁵ Έγγρ. 13744/09.

⁶ Έγγρ. 8388/11 + ADD 1 REV 1.

⁷ Έγγρ. 13503/14.

⁸ Έγγρ. 14613/15.

- γ) ΑΝΑΓΝΩΡΙΖΕΙ ότι, προκειμένου οι μακροπεριφερειακές στρατηγικές να συμβάλουν πλήρως στην υλοποίηση των πολιτικών της ΕΕ, στην ανάκαμψη της Ευρώπης από την πανδημία COVID-19 και στην κοινωνική, οικονομική και εδαφική συνοχή της ΕΕ, είναι αναγκαίο να αξιοποιηθεί η παρούσα δυναμική για πιο φιλόδοξες δράσεις σχετικά με (2) τη χρηματοδότηση, (3) τη διακυβέρνηση, (4) τις πτυχές των μακροπεριφερειακών στρατηγικών που αφορούν την ανθεκτικότητα και την ανάκαμψη μετά την πανδημία και (5) τις σχέσεις γειτονίας και ολοκλήρωσης της ΕΕ·
- (2) ΤΟΝΙΖΕΙ την επείγουσα ανάγκη να ενσωματωθούν περαιτέρω οι προτεραιότητες των μακροπεριφερειακών στρατηγικών στα σχετικά χρηματοδοτικά προγράμματα της ΕΕ για την περίοδο 2021-2027 και, για τον σκοπό αυτό:
- α) ΕΠΙΒΕΒΑΙΩΝΕΙ την ανάγκη για βέλτιστη αξιοποίηση των διαθέσιμων χρηματοοικονομικών πόρων, καλύτερη χρήση των υπαρχόντων θεσμών και καλύτερη εφαρμογή της ισχύουσας νομοθεσίας με βάση την αρχή της μη θέσπισης νέας νομοθεσίας, μη δημιουργίας νέων θεσμών και μη κινητοποίησης κεφαλαίων σε επίπεδο ΕΕ·
- β) ΕΠΙΔΟΚΙΜΑΖΕΙ τις τρέχουσες προσπάθειες που καταβάλλονται για να ευθυγραμμιστούν τα σχετικά εθνικά/περιφερειακά χρηματοδοτικά προγράμματα της ΕΕ για την περίοδο 2021-2027 στο πλαίσιο της επιμερισμένης διαχείρισης με τις σχετικές προτεραιότητες και στόχους των μακροπεριφερειακών στρατηγικών· ΚΑΛΕΙ τους βασικούς φορείς υλοποίησης των μακροπεριφερειακών στρατηγικών και τις αρχές που είναι αρμόδιες για τα εθνικά/περιφερειακά χρηματοδοτικά προγράμματα της ΕΕ για την περίοδο 2021-2027 στο πλαίσιο της επιμερισμένης διαχείρισης να συνεχίσουν τις προσπάθειες αυτές με βάση τα αντίστοιχα σχέδια δράσης των μακροπεριφερειακών στρατηγικών πριν από την οριστικοποίηση των εγγράφων προγραμματισμού·
- γ) ΚΑΛΕΙ όλες τις συμμετέχουσες χώρες/περιφέρειες, με την υποστήριξη της Επιτροπής και το συντομότερο δυνατόν, να δημιουργήσουν δίκτυα (διαχειριστικών) αρχών των σχετικών χρηματοδοτικών προγραμμάτων της ΕΕ για την περίοδο 2021-2027 (ταμεία της πολιτικής συνοχής, ΕΓΤΑΑ, ΕΤΘΑ, ΜΠΒ, ΜΓΑΔΣ)· ΚΑΛΕΙ αυτές τις (διαχειριστικές) αρχές να συμμετάσχουν ενεργά στα εν λόγω δίκτυα, προκειμένου να διασφαλιστεί η συντονισμένη υλοποίηση των προτεραιοτήτων των σχεδίων δράσης των μακροπεριφερειακών στρατηγικών καθώς και των έργων που έχουν προεπιλεγεί από τις μακροπεριφερειακές στρατηγικές, σε ολόκληρη τη μακροπεριφέρεια, στα αντίστοιχα προγράμματά τους·
- δ) ΚΑΛΕΙ την Επιτροπή να διευκολύνει αυτή τη διαδικασία ενσωμάτωσης καθ' όλη τη διάρκεια της περιόδου προγραμματισμού και χρηματοδότησης·

- ε) ΚΑΛΕΙ την Επιτροπή και τις συμμετέχουσες χώρες/περιφέρειες να αξιολογήσουν από κοινού, έως το 2022, τα αποτελέσματα της διαδικασίας ενσωμάτωσης στα σχετικά εθνικά/περιφερειακά χρηματοδοτικά προγράμματα της ΕΕ για την περίοδο 2021-2027 και να αποτυπώσουν τα αποτελέσματα αυτής της αξιολόγησης στην επόμενη έκθεση σχετικά με την υλοποίηση των μακροπεριφερειακών στρατηγικών·
- στ) ΚΑΛΕΙ την Επιτροπή να προωθήσει την ενσωμάτωση των προτεραιοτήτων των μακροπεριφερειακών στρατηγικών στα σχετικά εθνικά και περιφερειακά προγράμματα του ΜΠΒ και του ΜΓΑΔΣ τα οποία διαχειρίζεται άμεσα ή έμμεσα η Επιτροπή στις χώρες/περιφέρειες που δεν συμμετέχουν στην ΕΕ·
- ζ) ΚΑΛΕΙ την Επιτροπή και τις συμμετέχουσες χώρες/περιφέρειες να προωθήσουν τη συμμετοχή των φορέων υλοποίησης των έργων σε σχετικά χρηματοδοτικά προγράμματα της ΕΕ τα οποία διαχειρίζεται άμεσα και έμμεσα η Επιτροπή. Για τον σκοπό αυτό:
- i. ΚΑΛΕΙ τους βασικούς φορείς υλοποίησης των μακροπεριφερειακών στρατηγικών να διοργανώσουν, έως το τέλος του 2021, με την υποστήριξη της Επιτροπής, εργαστήρια απευθυνόμενα στους φορείς υλοποίησης των έργων, με στόχο να ενθαρρυνθεί η συμμετοχή στις προσκλήσεις υποβολής έργων στο πλαίσιο των σχετικών προγραμμάτων που τελούν υπό άμεση και έμμεση διαχείριση,
 - ii. ΚΑΛΕΙ την Επιτροπή να ορίσει σημεία επαφής για τις μακροπεριφερειακές στρατηγικές εντός των υπηρεσιών της Επιτροπής που είναι αρμόδιες για τα σχετικά προγράμματα που τελούν υπό άμεση διαχείριση,
 - iii. ΚΑΛΕΙ την Επιτροπή και τις συμμετέχουσες χώρες/περιφέρειες να επανεξετάσουν και να εφαρμόσουν περαιτέρω μέτρα για την ενίσχυση της ευθυγράμμισης των σχετικών υποκείμενων σε άμεση και έμμεση διαχείριση χρηματοδοτικών προγραμμάτων της ΕΕ για την περίοδο 2021-2027 —σεβόμενες παράλληλα τους στόχους και την ακεραιότητα των εν λόγω προγραμμάτων— με τις προτεραιότητες των σχεδίων δράσης των μακροπεριφερειακών στρατηγικών και με τα προεπιλεγμένα έργα, δίνοντας ιδιαίτερη προσοχή στους τομείς που απαριθμούνται στο τμήμα (4), καθώς και να προβούν σε απολογισμό των μέτρων αυτών στην επόμενη έκθεση σχετικά με την υλοποίηση των μακροπεριφερειακών στρατηγικών·
- (3) ΥΠΟΓΡΑΜΜΙΖΕΙ τη σημασία της ανάπτυξης ικανοτήτων και της σαφούς και προσανατολισμένης στα αποτελέσματα διακυβέρνησης των μακροπεριφερειακών στρατηγικών και, στο πλαίσιο αυτό, ΚΑΛΕΙ την Επιτροπή να συνεχίσει να διαδραματίζει ηγετικό ρόλο στον συντονισμό των μακροπεριφερειακών στρατηγικών και ΚΑΛΕΙ τις συμμετέχουσες χώρες/περιφέρειες:

- α) να βελτιστοποιήσουν τις πτυχές διακυβέρνησης με βάση τις βέλτιστες πρακτικές σε όλες τις μακροπεριφερειακές στρατηγικές, ανάλογα με το γεωγραφικό και θεσμικό πλαίσιο κάθε μακροπεριφέρειας και συμμετέχουσας χώρας/περιφέρειας·
 - β) να διασφαλίσουν την αποτελεσματική συμμετοχή των εθνικών/περιφερειακών/τοπικών φορέων, των πολιτών και της κοινωνίας των πολιτών, συμπεριλαμβανομένων των νέων, στην υλοποίηση των μακροπεριφερειακών στρατηγικών·
 - γ) να διασφαλίσουν ότι οι βασικοί φορείς υλοποίησης των μακροπεριφερειακών στρατηγικών είναι δεόντως εξουσιοδοτημένοι και λαμβάνουν σαφή εντολή να εκπληρώνουν τα καθήκοντά τους με συνεχή τρόπο·
 - δ) να θεσπίσουν και να διατηρήσουν μια σταθερή σειρά εναλλαγής των προεδριών για τις μακροπεριφερειακές στρατηγικές, προκειμένου να ενισχυθεί η προβλεψιμότητα και η οικειοποίηση·
 - ε) να ενισχύσουν τη συνέχεια στην υλοποίηση των μακροπεριφερειακών στρατηγικών με τη θέσπιση και τη διατήρηση μιας τριάδας διαδοχικών προεδριών (προκάτοχος/ασκών την προεδρία/διάδοχος) για κάθε μακροπεριφερειακή στρατηγική·
 - στ) να ενισχύσουν τη διακυβέρνηση των μακροπεριφερειακών στρατηγικών μέσω τακτικών υπουργικών συνεδριάσεων, για παράδειγμα στο πλαίσιο των ετήσιων φόρουμ των μακροπεριφερειακών στρατηγικών, ανάλογα με την περίπτωση·
 - ζ) να ενισχύσουν τον συντονισμό, την ανταλλαγή εμπειριών και τη μεταφορά βέλτιστων πρακτικών μεταξύ των μακροπεριφερειακών στρατηγικών μέσω της συνεχούς συνεργασίας μεταξύ των τριών προεδριών των μακροπεριφερειακών στρατηγικών·
 - η) να διασφαλίσουν τη σταθερή λειτουργία των δομών στήριξης και συντονισμού στον τομέα της διακυβέρνησης των μακροπεριφερειακών στρατηγικών καθ' όλη τη διάρκεια της περιόδου προγραμματισμού 2021-2027, ιδίως μέσω του σχετικού προγράμματος διακρατικής συνεργασίας Interreg που καλύπτει το αντίστοιχο έδαφος μακροπεριφερειακών στρατηγικών·
 - θ) να αυξήσουν την προβολή των αποτελεσμάτων που επιτυγχάνονται από τις μακροπεριφερειακές στρατηγικές μέσω στρατηγικής επικοινωνίας·
- (4) ΘΕΩΡΕΙ ότι η κρίση της νόσου COVID-19 συνιστά καίρια πρόκληση για τη συνεργασία στις μακροπεριφέρειες, ΑΝΑΓΝΩΡΙΖΕΙ τον ρόλο των μακροπεριφερειακών στρατηγικών στην υλοποίηση σε τοπικό επίπεδο των πτυχών της ανθεκτικότητας και της ανάκαμψης μετά την πανδημία και, ως εκ τούτου:

- α) ΚΑΛΕΙ τις συμμετέχουσες χώρες/περιφέρειες να συμβάλουν στην ανθεκτικότητα και την ανάκαμψη των μακροπεριφερειών επιταχύνοντας προσωρινά τις κατάλληλες δράσεις με βάση τα αντίστοιχα σχέδια δράσης των μακροπεριφερειακών στρατηγικών έως το 2023·
 - β) ΚΑΛΕΙ τις συμμετέχουσες χώρες/περιφέρειες να επιταχύνουν ιδίως τα μέτρα των σχεδίων δράσης σύμφωνα με την Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία⁹ σε όλες τις μακροπεριφέρειες·
 - γ) ΚΑΛΕΙ τις συμμετέχουσες χώρες/περιφέρειες να επιταχύνουν ιδίως τα μέτρα των σχεδίων δράσης που σχετίζονται με την ψηφιοποίηση σύμφωνα με την ψηφιακή στρατηγική της ΕΕ¹⁰ σε όλες τις μακροπεριφέρειες·
 - δ) ΚΑΛΕΙ τις συμμετέχουσες χώρες/περιφέρειες να συνεχίσουν να προσαρμόζουν τις δραστηριότητές τους που συνδέονται με τις μακροπεριφερειακές στρατηγικές στο πλαίσιο της πανδημίας COVID-19, ανάλογα με την περίπτωση·
 - ε) ΚΑΛΕΙ τις συμμετέχουσες χώρες/περιφέρειες να λάβουν υπόψη τις προτεραιότητες της Εδαφικής Ατζέντας 2030 κατά την υλοποίηση των μακροπεριφερειακών στρατηγικών·
- (5) Αναγνωρίζει τη συμβολή των μακροπεριφερειακών στρατηγικών στις ευρωπαϊκές πολιτικές για τη διεύρυνση και τη γειτονία, καθώς και στις διασυνοριακές σχέσεις με χώρες/περιφέρειες που δεν είναι μέλη της ΕΕ και, υπενθυμίζοντας παράλληλα την οικειοποίηση των μακροπεριφερειακών στρατηγικών από όλες τις συμμετέχουσες χώρες/περιφέρειες:
- α) ΚΑΛΕΙ τις συμμετέχουσες χώρες/περιφέρειες και την Επιτροπή να ενισχύσουν τις συνέργειες μεταξύ των σχετικών μακροπεριφερειακών στρατηγικών και της διαδικασίας διεύρυνσης της ΕΕ στην περιοχή των Δυτικών Βαλκανίων·
 - β) ΑΝΑΓΝΩΡΙΖΕΙ τον εποικοδομητικό ρόλο των μακροπεριφερειακών στρατηγικών στη διάδοση των πολιτικών και των αξιών της ΕΕ στις χώρες της Ανατολικής Εταιρικής Σχέσης και στις γειτονικές χώρες της ΕΕ·
 - γ) ΧΑΙΡΕΤΙΖΕΙ τη συμμετοχή της Ελβετίας στην EUSALP ως αναπόσπαστο μέρος της μακροπεριφέρειας των Άλπεων, γεγονός που θεωρεί συμβολή στις σχέσεις της ΕΕ με την Ελβετική Συνομοσπονδία και, στο πλαίσιο αυτό, ΚΑΛΕΙ την Ελβετική Συνομοσπονδία να συνεχίσει τη συμμετοχή της στην EUSALP σε όλα τα επίπεδα·

⁹ Έγγρ. 15051/19 + ADD 1.

¹⁰ Έγγρ. 6237/20.

- δ) ΚΑΛΕΙ τις συμμετέχουσες χώρες/περιφέρειες να διερευνήσουν ενεργά τις δυνατότητες συνέργειας, να ενθαρρύνουν τη συμπληρωματικότητα και να αποφύγουν τις αλληλεπικαλύψεις με άλλες συναφείς περιφερειακές πρωτοβουλίες και στρατηγικές για τις θαλάσσιες λεκάνες και, σε αυτό το πλαίσιο, ΚΑΛΕΙ την Επιτροπή να παράσχει πλατφόρμα για την εν λόγω συζήτηση, για παράδειγμα κατά την επόμενη εβδομάδα μακροπεριφερειακών στρατηγικών το 2021.
- (6) ΠΑΡΑΜΕΝΕΙ πρόθυμο να εξετάσει κοινά συμφωνημένες πρωτοβουλίες των κρατών μελών που αντιμετωπίζουν τις ίδιες προκλήσεις σε μια καθορισμένη γεωγραφική περιοχή με στόχο τη χάραξη νέων μακροπεριφερειακών στρατηγικών¹¹.
- (7) ΚΑΛΕΙ την Επιτροπή να επανεξετάσει την πρόοδο αναφορικά με τους προαναφερθέντες στρατηγικούς και επιχειρησιακούς στόχους στην επόμενη έκθεση για την υλοποίηση των μακροπεριφερειακών στρατηγικών της ΕΕ έως το τέλος του 2022.
-

¹¹ Βλ. επίσης έγγρ. 14926/13 + ADD 1 και έγγρ. 9895/19.